



***ABILA 17-42-52***

**12/2006**

Codice 422053





---

Le descrizioni contenute nella presente pubblicazione non si intendono impegnative. La Ditta pertanto, si riserva il diritto di apportare in qualunque momento, le eventuali modifiche ad organi, dettagli, forniture di accessori, che essa ritiene convenienti per un miglioramento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo o commerciale.

La riproduzione anche parziale dei testi e dei disegni, contenuti nel presente catalogo, è vietata ai sensi di legge.

---

The descriptions and illustrations contained in the present publication are understood to be non-binding. The Manufacturer thus reserves the rights to effect, at any time any such alterations to items, component parts and accessory supplies as it may deem necessary for the purposes of improvement or in order to meet any demand of constructional or commercial nature.

Reproduction of either text or drawings, in full or in part, other than with the prior written consent of Comac, is expressly forbidden.

---

Les descriptions et les illustrations contenues dans la présente publication n'engagent pas le constructeur. Le Fabricant se réserve le droit de modifier à tout moment les organes, détails et fournitures d'accessoires nécessaires à une amélioration technique ou commerciale des machines.

La reproduction même partielle des textes et illustrations contenus dans ce catalogue est illégale, tout contrairement elle pourra être pénalement poursuivie.

---

Die in dieser Anleitung enthaltenen Beschreibungen und Abbildungen sind unverbindlich. Die Firma behält sich das Recht vor, eventuelle Änderungen an Elementen, Einzelteilen und Lieferungen von Zubehörteilen ohne Ankündigung vorzunehmen, welche sich im Hinblick auf konstruktive Verbesserungen ergeben.

Der Nachdruck der Texte und Zeichnungen, die in diesem Katalog enthalten sind, auch teilweise, ist laut Gesetz untersagt.

---

Las descripciones contenidas en esa publicación no son vinculantes. Por consiguiente la Empresa se reserva el derecho de modificar eventualmente en cualquier momento las piezas, los detalles y los suministros de piezas de repuesto, de la manera que considera útil para lograr mejoras o por cualquier exigencia de tipo constructivo o comercial.

La reproducción aún parcial de los textos y de los dibujos contenidos en este catálogo queda prohibida con arreglo a la ley.

---



## CATALOGO RICAMBI

### INTRODUZIONE

Il presente vuole essere da guida per l'ordinazione delle parti di ricambio ed è stato realizzato in modo da consentire una rapida identificazione della macchina in tutte le sue versioni e quindi una rapida visualizzazione dei pezzi che la compongono.

### MODALITA' DI ORDINAZIONE

Per facilitare la ricerca di magazzino e la spedizione dei pezzi di ricambio, si pregano vivamente i Sigg. Clienti di attenersi alle seguenti norme e specificare sempre :

- a) modello e numero di matricola della macchina;
- b) numero di posizione e numero di tavola dove sono rappresentati;
- c) codice di ordinazione e denominazione;
- d) quantità dei pezzi desiderati;
- e) indirizzo esatto e ragione sociale del Committente, completo con l'eventuale recapito per la consegna della merce;
- f) mezzo di spedizione desiderato. (Nel caso questa voce non sia specificata la Ditta Costruttrice si riserva di usare a sua discrezione il mezzo più opportuno).

## SPARE PARTS CATALOGUE

### INTRODUCTION

This catalogue is intended to serve as a guide for the ordering of spare parts and is designed to facilitate rapid identification of the machine in all its versions and to rapid location of its component parts.

### HOW TO ORDER

For the purpose of simplifying stock searching and the delivery of spare parts, we would ask our customers to observe the following standard procedures, at all times specifying:

- a) the model and part number of the machine;
- b) the position number and the number of the table of chart in which the parts appear;
- c) ordering code and part name;
- d) quantity of parts required;
- e) precise address and company status of the purchaser placing the order, complete with address for delivery of the goods;
- f) shipping means required.

## CATALOGUE DES PIÈCES DE RECHANGE

### INTRODUCTION

Le présent catalogue a pour but de guider l'utilisateur dans les commandes de pièces détachées. Il a été réalisé pour faciliter une identification rapide de la machine dans toutes ses versions et permet ainsi un repérage rapide de ses composants.

### COMMENT PASSER COMMANDE

Afin de simplifier la recherche dans le magasin et l'expédition des pièces de rechange, nous prions notre clientèle de respecter la procédure suivante en indiquant toujours:

- a) le modèle et numéro de la machine;
- b) le numéro de la position et numéro du tableau sur lequel figure la pièce;
- c) la référence et la dénomination;
- d) la quantité des pièces demandées;
- e) l'adresse exacte et la raison sociale de l'acheteur qui passe la commande, en indiquant l'adresse de livraison;
- f) le moyen de transport désiré (dans le cas où ceci n'est pas précisé l'expéditeur se réserve le droit de choisir le transporteur).

## ERSATZTEILKATALOG

### EINLEITUNG

Der vorliegende Katalog versteht sich als Führer für Ersatzteile und soll eine rasche Identifikation der Maschine in all ihren Ausführungen ermöglichen und daher ein sofortiges Erkennen der Teile, aus denen sie besteht.

### BESTELLVORSCHLAG

Um ein Auffinden im Lager und den Versand der Ersatzteile zu erleichtern, werden die Kunden ersucht, sich an folgende Normen zu halten und immer folgendes anzugeben:

- a) Modell- und Gerätenummer;
- b) Positions- und Tafelnummer, wo sie dargestellt sind;
- c) Bestellnummer und Handelsbezeichnung;
- d) Menge der gewünschten Teile;
- e) Genaue Adresse und Firmennamen des Auftraggebers, gemeinsam der ev. Anschrift für die Zusendung der Ware;
- f) Die gewünschte Versandart (falls nicht angegeben, behält sich der Lieferant das Recht vor, die günstigste Art zu wählen).

## CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO

### INTRODUCCIÓN

Ese catálogo quiere servir cómo guía para pedir las piezas de repuesto y se ha realizado de manera de consentir una rápida identificación de la máquina en todas sus versiones y por consiguiente una rápida individuación de las piezas que la componen.

### MODALIDADES DE LOS PEDIDOS

Para la búsqueda en el almacén y el envío de las piezas de repuesto, se ruega encarecidamente a los Sres. Clientes de seguir las reglas siguientes y de especificar siempre:

- a) el modelo y el número de matrícula de la máquina;
- b) el número de posición y el número de la tabla donde son representadas;
- c) el código de pedido y la denominación;
- d) el número de piezas que se desean;
- e) las señas exactas y la razón social del Comiteante, indicando también las señas eventuales para la entrega de la mercancía;
- f) El medio de envío que se desea. (En caso de que ese dato no se haya especificado, la Empresa Constructora se reserva el derecho de utilizar a su elección el medio más adecuado).

### SIMBOLOGIA USATA NEL CATALOGO SYMBOLOLOGY USED IN THE CATALOGUE SIMBOLE DANS LE CATALOGUE SIMBOLGEBRAUCH IM KATALOG SIMBOLOGIA EMPLEADA EN EL CATALOGO

→ I XXXXXXXX

- Codice utilizzato fino alla matricola indicata
- Code used up to the indicated serial number
- Code utilisé jusqu'au numéro indiqué
- Artikel benutzt bis zur angegebenen Nummer
- Código utilizado hasta el número indicado

XXXXXXXX I →

- Codice utilizzato dalla matricola indicata
- Code used from the indicated serial number
- Code utilisé a partir du numéro indiqué
- Artikel benutzt ab angegebenen Nummer
- Código utilizado desde el número indicado

## SOMMARIO

SUMMARY / SOMMAIRE / INHALTSANGABE / ÍNDICE

**TAV. 01 GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLA ABILA 42**

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSE / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO

**TAV. 01A GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLA ABILA 52**

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSE / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO

**TAV. 02 GRUPPO SPAZZOLE ABILA 42**

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLOS

**TAV. 02A GRUPPO SPAZZOLE ABILA 52**

BRUSHES BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLOS

**TAV. 03 GRUPPO COMANDO SPAZZOLA**

BRUSH CONTROL ASSEMBLY / GROUPE COMMANDE DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENBETÄTIGUNG / GRUPO MANDO CEPILLOS

**TAV. 04 GRUPPO TELAIO E SERBATOI**

ASSEMBLY FRAMES AND TANKS / GROUPE DE CHASSIS ET RESERVOIRS / GRUPPE FAHRGESTELLE UND TANKS / GRUPO BASTIDORES Y TANQUES

**TAV. 05 GRUPPO ASPIRAZIONE**

SUCTION ASSEMBLY / GROUPE DE ASPIRATION / SAUGGRUPPE / GRUPO DE ASPIRACION

**TAV. 06 GRUPPO IDRICO**

WATER UNIT / GROUPE HIDRIQUE / WASSERGRUPPE / GRUPO AGUA

**TAV. 07 GRUPPO TERGIPAVIMENTO**

SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

**TAV. 08 GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO**

SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY / GROUPE COMMANDE DE SUCEUR / GRUPPE SAUGFUSSBETÄTIGUNG / GRUPO MANDO LIMPIAPAVIMENTOS

**TAV. 09 GRUPPO MANUBRIO**

HANDLE BAR ASSEMBLY / GROUPE DE TIMON / FÜHRUNGSHOLMGRUPPE / GRUPO MANILLAR

**TAV. 10 COMPONENTI ELETTRICI**

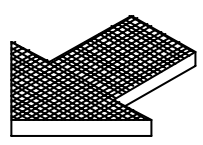
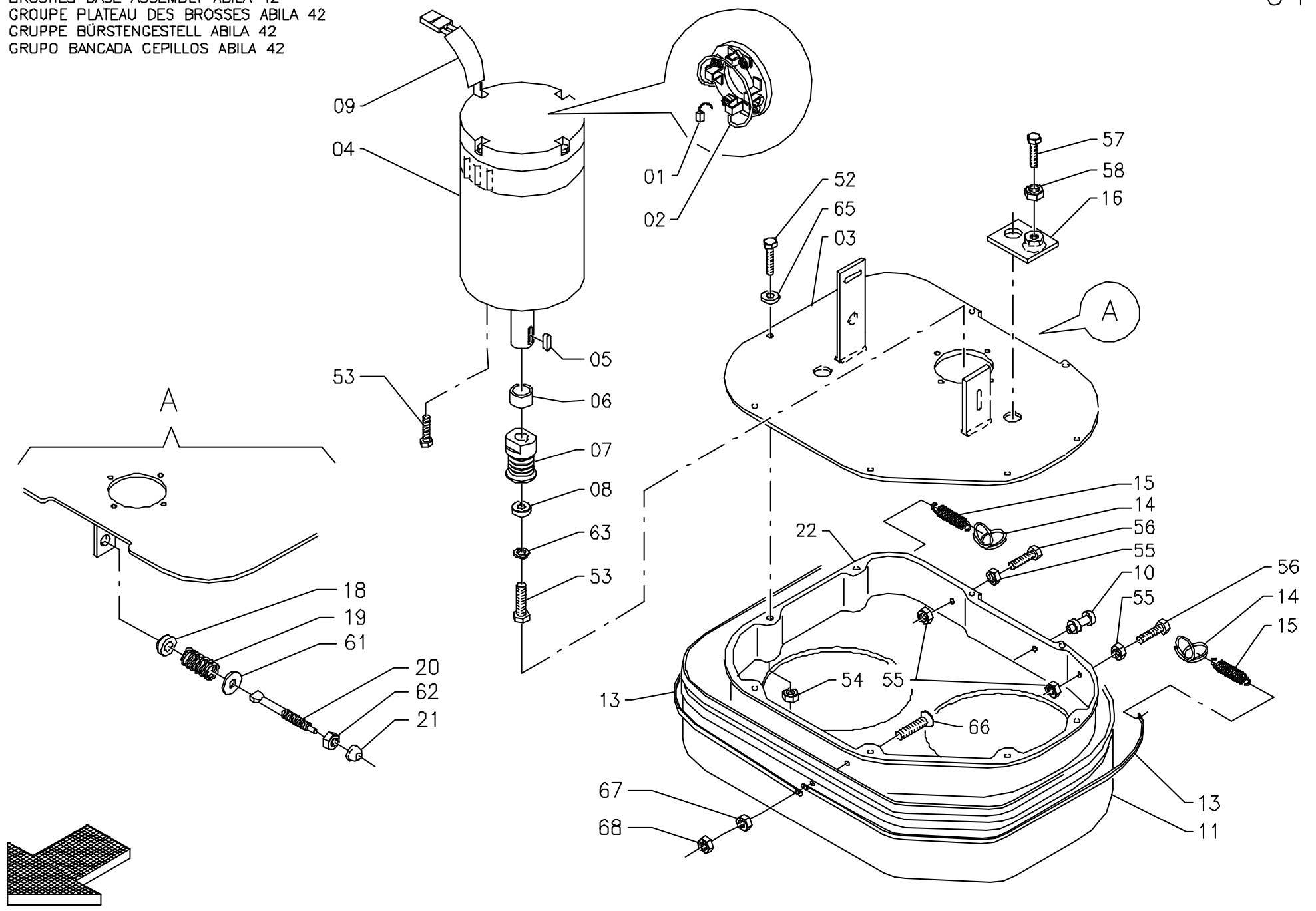
ELECTRIC COMPONENTS / COMPOSANTS ELECTRIQUES / ELEKTROTEILE / COMPONENTES ELÉCTRICOS

**TAV. 11 ACCESSORI**

ACCESSORIES / ACCESSOIRES / ZUBEHÖRTEILE / ACCESORIOS

---

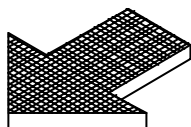
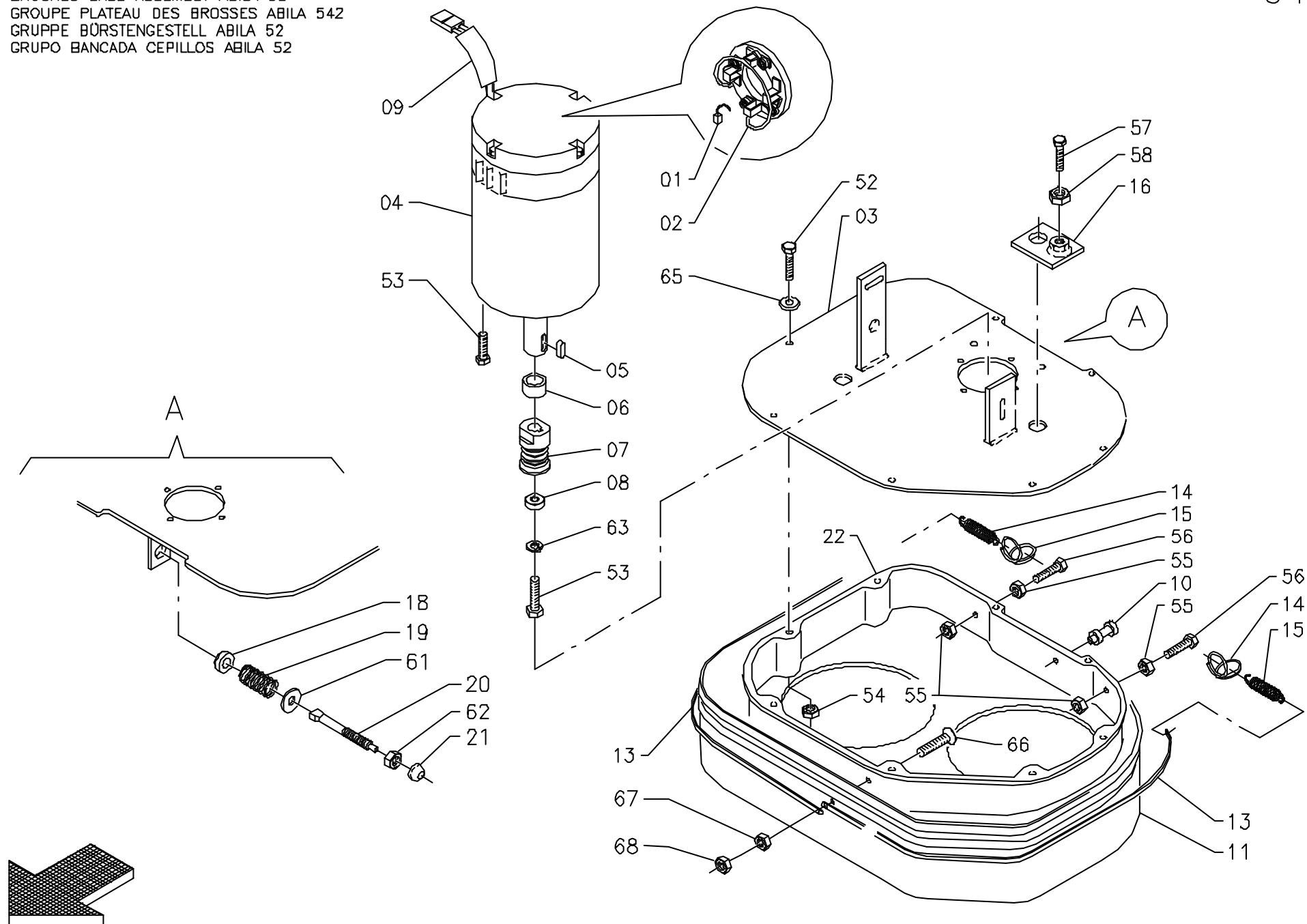
GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE ABILA 42  
 BRUSHES BASE ASSEMBLY ABILA 42  
 GROUPE PLATEAU DES BROSSES ABILA 42  
 GRUPPE BÜRSTENGESTELL ABILA 42  
 GRUPO BANCADA CEPILLOS ABILA 42



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		409412	4	SPAZZOLA MOTORE 7X14	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	KOHLEBÜRSTE	ESCOBILLA MOTOR
02		409722	1	ANELLO PORTASPAZZOLE	CARBON BRUSH HOLDER	PORTE-CHARBON	KOHLEBÜRSTENHALTER.	PORTACEPILLOS
03	A 42	210441	1	BASAMENTO SPAZZOLE	BRUSHES BASE	EMBASE DES BROSSE	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLO
04		407716	1	MOTORE COMPLETO	MOTOR COMPLETE	MOTEUR COMPLET	MOTOR KOMPLETT	MOTOR COMPLETO
05		408402	1	CHIAVETTA 5x5x20	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
06		210117	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
07		210259	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
08		203270	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIAL	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA ESPECIAL
09		209371	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	SCHUTZMANTEL	VAINA
10		206170	1	ATTACCO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
11		202265	1	PARASPRUZZI	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
13		400666	2	LISTELLO SINISTRO	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LEISTE LINKS	LISTON IZQUIERDO
14		400415	2	ANELLO DI AGGANCIO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
15		408113	2	MOLLA A TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16		204370	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
18		408032	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
19		408091	1	MOLLA A COMPRESIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
20		204368	1	REGISTRO	ADJUSTER	REGLAGE	VERSTELLSCHRAUBE	REGULADOR
21		204364	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
22		206234	1	CARTER BASAMENTO	BASE COVER	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION BANCADA
52		407645	5	VITE M5x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
53		407666	1	VITE M6x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
54		409080	5	DADO AUTOBL. M5 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
55		409124	4	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
56		407650	2	VITE M5x20 TE INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
57		408712	1	VITE M10X30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
58		409059	1	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
61		409191	1	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
62		409090	1	DADO AUT. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
63		409164	1	RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHLEIBE	ARANDELA DENTADA
65		409150	5	RONDELLA Ø5X11 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
66		408930	1	VITE M4X16 TPS DIN 965 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
67		409035	1	DADO M4 INOX UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
68		409078	1	DADO AUTOBL. M4 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE

GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE ABILA 52  
 BRUSHES BASE ASSEMBLY ABILA 52  
 GROUPE PLATEAU DES BROSSES ABILA 542  
 GRUPPE BÜRSTENGESTELL ABILA 52  
 GRUPO BANCADA CEPILLOS ABILA 52

01A





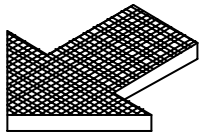
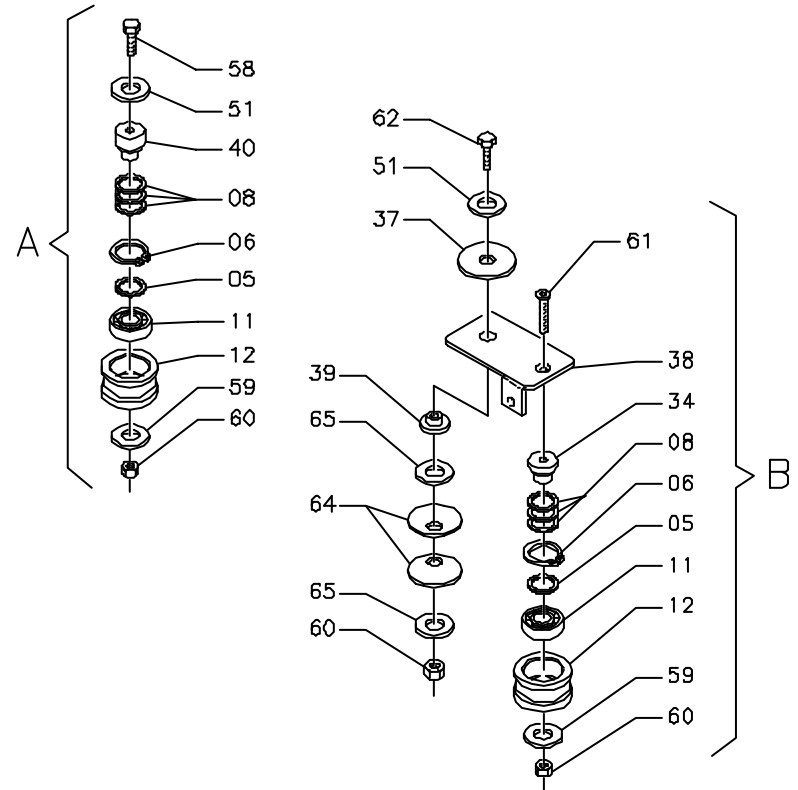
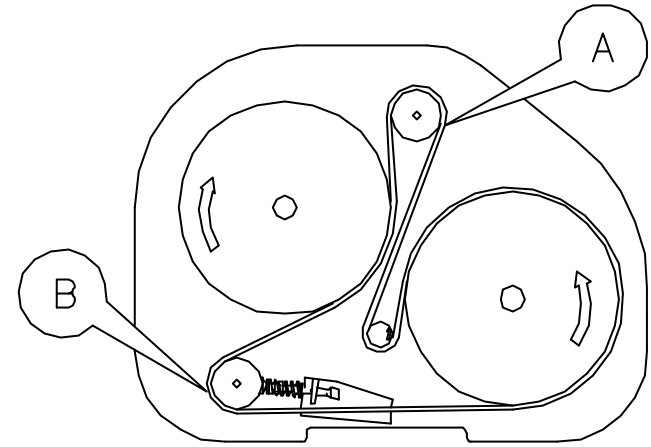
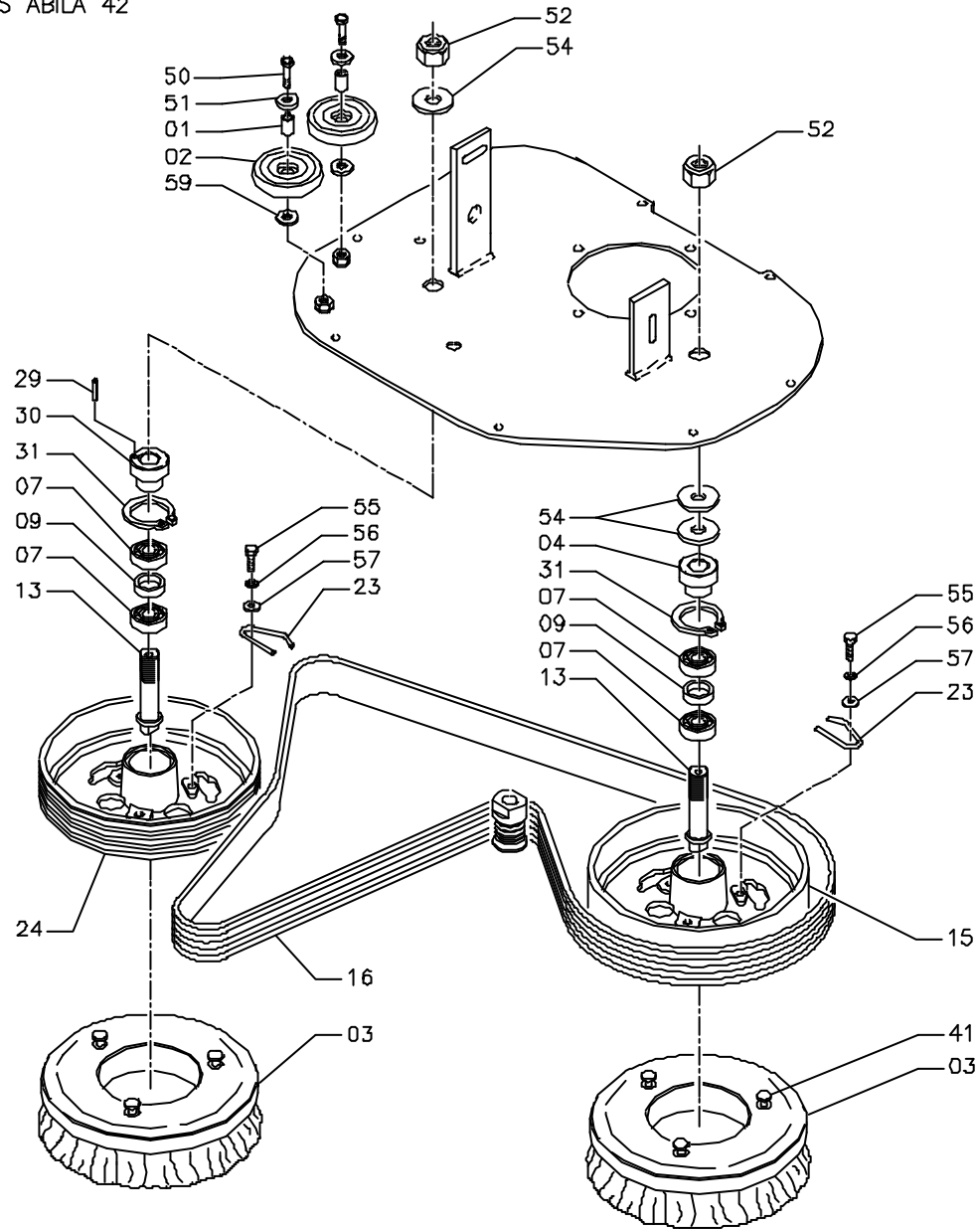
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		409412	4	SPAZZOLA MOTORE 7X14	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	KOHLEBÜRSTE	ESCOBILLA MOTOR
02		409722	1	ANELLO PORTASPAZZOLE	CARBON BRUSH HOLDER	PORTE-CHARBON	KOHLEBÜRSTENHALTERUNG	PORTACEPILLOS
03	A52	210442	1	BASAMENTO SPAZZOLE	BRUSHES BASE	EMBASE DES BROSSES	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLOS
04		407716	1	MOTORE COMPLETO	MOTOR COMPLETE	MOTEUR COMPLET	MOTOR KOMPLETT	MOTOR COMPLETO
05		408402	1	CHIAVETTA 5x5x20 UNI 6604/69	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
06		210117	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
07		210259	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
08		203270	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIAL	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
09		209371	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	SCHUTZMANTEL	VAINA
10		206170	1	ATTACCO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
11		202266	1	PARASPRUZZI BASAMENTO	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
13		400636	2	LISTELLO PARASPRUZZI SN	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
14		400415	2	ANELLO DI AGGANCIO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
15		408113	2	MOLLA A TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16		204370	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
18		408032	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
19		408091	1	MOLLA A COMPRESIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
20		204368	1	REGISTRO	ADJUSTER	REGLAGE	VERSTELLSCHRAUBE	REGULADOR
21		204364	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
22		206169	1	CARTER BASAMENTO	BASE COVER	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION BANCADA
52		407645	9	VITE M5x16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
53		407666	1	VITE M6x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
54		409080	9	DADO AUTOBL. M5 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
55		409124	4	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
56		407650	2	VITE M5x20 TE INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
57		408712	1	VITE M10X30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
58		409059	1	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
61		409191	1	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
62		409090	1	DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
63		409164	1	RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHLEIBE	ARANDELA DENTADA
65		409150	9	RONDELLA Ø5X11 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
66		408930	1	VITE M4X16 TPS DIN 965 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
67		409035	1	DADO M4 INOX UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
68		409078	1	DADO AUTOBL. M4 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		407689	1	MOTORIDUTTORE COMPLETO	GEARED MOTOR ASSEMBLY	MOTO-REDUCTEUR COMPLET	GETRIEBEMOTOR KOMPLETT	MOTORREDUCTOR COMPL.
02		410383	1	PORTAGOMMA DIRITTO 3/8"	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
03		410349	1	PORTAGOMMA A GOMITO 3/8 "	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
04		408410	1	CHIAVETTA 6X6X20	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
05		408073	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
06		206830	1	SUPPORTO MOTORE	MOTOR SUPPORT	SUPPORT DE MOTEUR	MOTORHALTERUNG	SOPORTE DE MOTOR
07		204328	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
08		204329	3	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
09		206829	1	FLANGIA	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
11		408094	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
12		400415	2	ANELLO DI AGGANCIO	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
13		408113	2	MOLLA A TRAZIONE	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
14		209678	1	PARASPRUZZI	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
15		400877	1	LISTELLO	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
16		206828	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
17		410241	1	POMELLO	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
18		400112	1	VOLANTINO	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
19		408021	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
20		405708	2	RUOTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
21		405645	1	SPAZZOLA PPL 0,6	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
22		209371	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	SCHUTZMANTEL	VAINA
24		409412	4	SPAZZOLA MOTORE 7X14	CARBON BRUSH MOTOR	CHARBON MOTEUR	KOHLEBÜRSTE	ESCOBILLA MOTOR
25		409722	1	ANELLO PORTASPAZZOLE	CARBON BRUSH HOLDER	PORTE-CHARBON	KOHLEBÜRSTENHALTERUNG	PORTACEPILLOS
40		409046	1	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
41		408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
42		409179	4	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
43		409085	5	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
44		409164	4	RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
45		407664	4	VITE M6X16 TE INOX UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
46		408981	4	VITE M8x22 TPSEI UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47		409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
48		408679	2	VITE M8x40 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
49		407647	2	VITE M5x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
50		409124	4	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
51		408623	1	VITE M8X25 TTQST UNI 5732	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
52		409180	2	RONDELLA Ø 9x32 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

GRUPPO SPAZZOLE ABILA 42  
 BRUSHES ASSEMBLY ABILA 42  
 GROUPE DES BROSSES ABILA 42  
 BÜRSTENGESTELL ABILA 42  
 GRUPO CEPILLOS ABILA 42

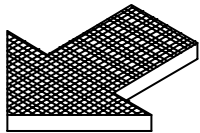
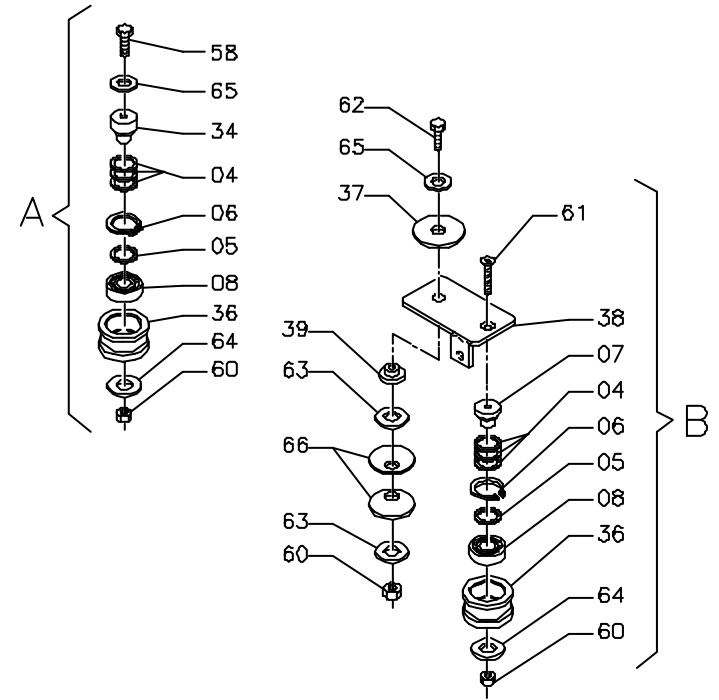
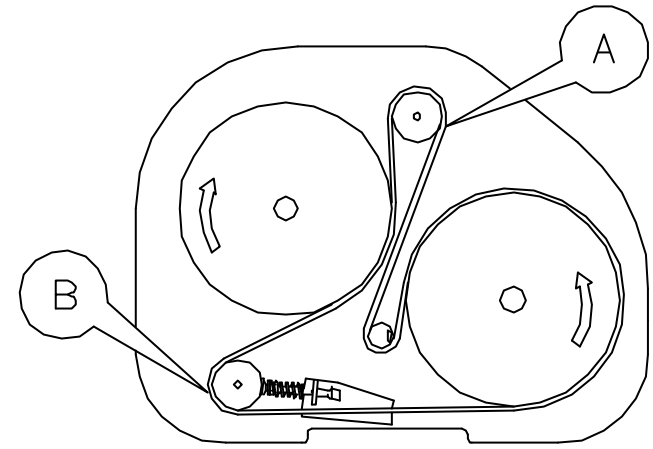
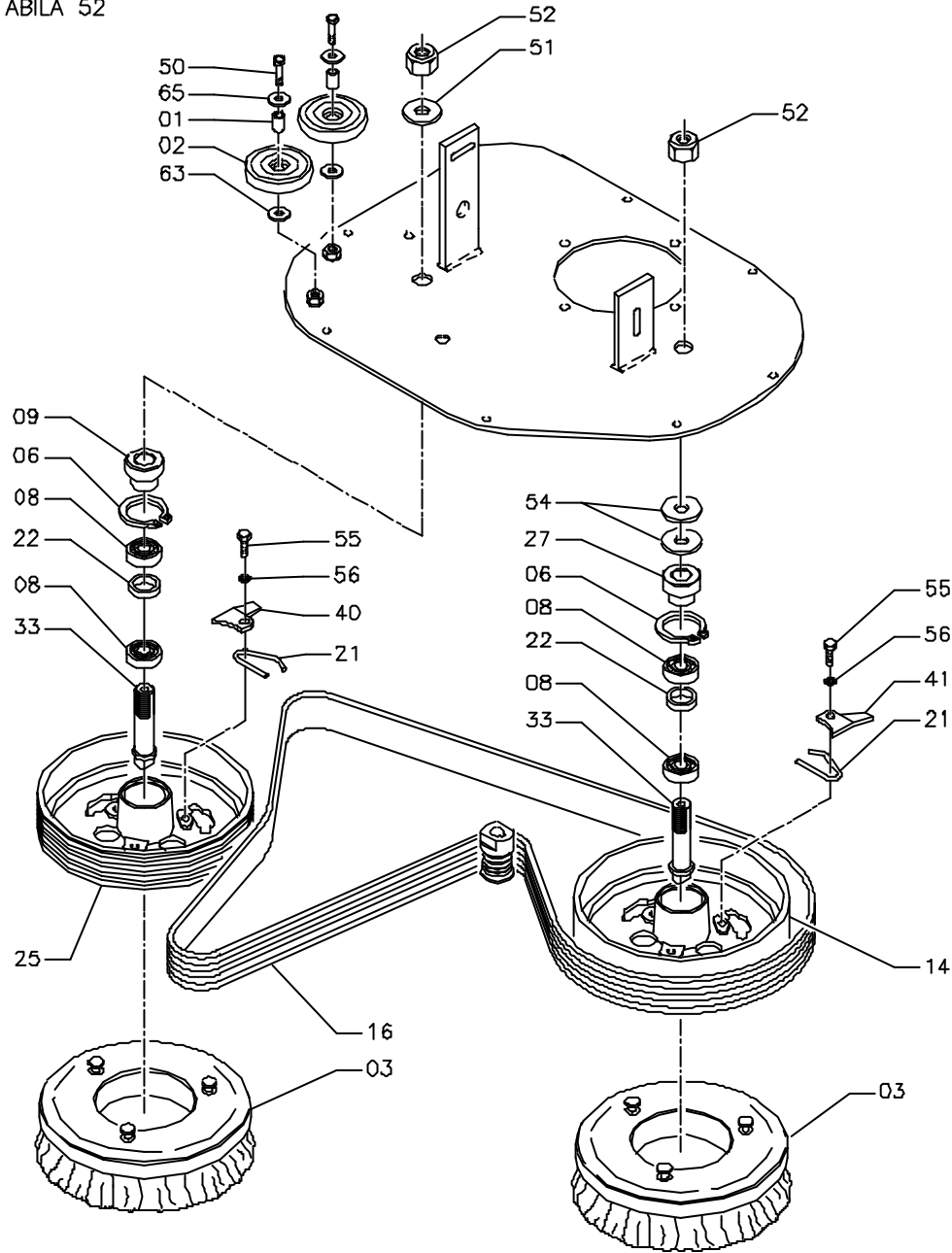
02



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		408021	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
02		405708	2	RUOTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
03		405579	2	SPAZZOLA	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
04		204369	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
05		409328	2	SPESSORE RAM	SHIM	EPAISSEUR	BEILAGERING	ARANDELA ESPESOR
06		408335	2	SEEGER L47	SEEGER RING	SERRE CLIPS	S SEEGERRING	ANILLO SEEGER
07		408434	4	CUSCINETTO SF.6004-2RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
08		409240	6	SPESSORE RAM 28x0.3	SHIM	EPAISSEUR	BEILAGERING	ARANDELA ESPESOR
09		209860	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
11		408435	2	CUSCINETTO 6204-RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
12		202519	2	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
13		400318	2	ALBERO	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
15		210279	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
16		408317	1	CINGHIA	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA
23		408128	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
24		210252	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
29		409366	1	SPINA ELAST.	SPRING PIN	FOURCHETTE	SPANNSTIFT	PASADOR ELASTICO
30		202452	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
31		408334	2	SEEGER	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
34		204372	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
37		400320	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
38		203267	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
39		408031	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
40		204373	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
41		400637	6	BOTTONE SPAZZOLA	BRUSH BUTTON	BOUTON DE Brosse	BÜRSTENKNOPF	BOTON DE CEPILLO
50		408700	3	VITE M8x35 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51		409175	4	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
52		409099	2	DADO M20 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
54		409226	3	MOLLA A TAZZA Ø20	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
55		408769	2	VITE M4x10 TC UNI 6107 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
56		409333	2	RONDELLA Ø4 DENT.	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHLEIBE	ARANDELA DENTADA
57		409153	2	RONDELLA Ø5x20 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
58		408692	1	VITE M8x50 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
59		409180	4	RONDELLA Ø 9x32 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
60		409085	3	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
61		408991	1	VITE M8x45 TPSEI	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
62		408700	3	VITE M8x35 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
64		409343	2	RONDELLA Ø8x18 CONTACT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
65		409179	2	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

GRUPPO SPAZZOLE ABILA 52  
 BRUSHES ASSEMBLY ABILA 52  
 GROUPE DES BROSSES ABILA 52  
 BÜRSTENGESTELL ABILA 52  
 GRUPO CEPILLOS ABILA 52

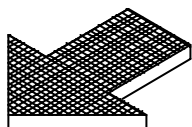
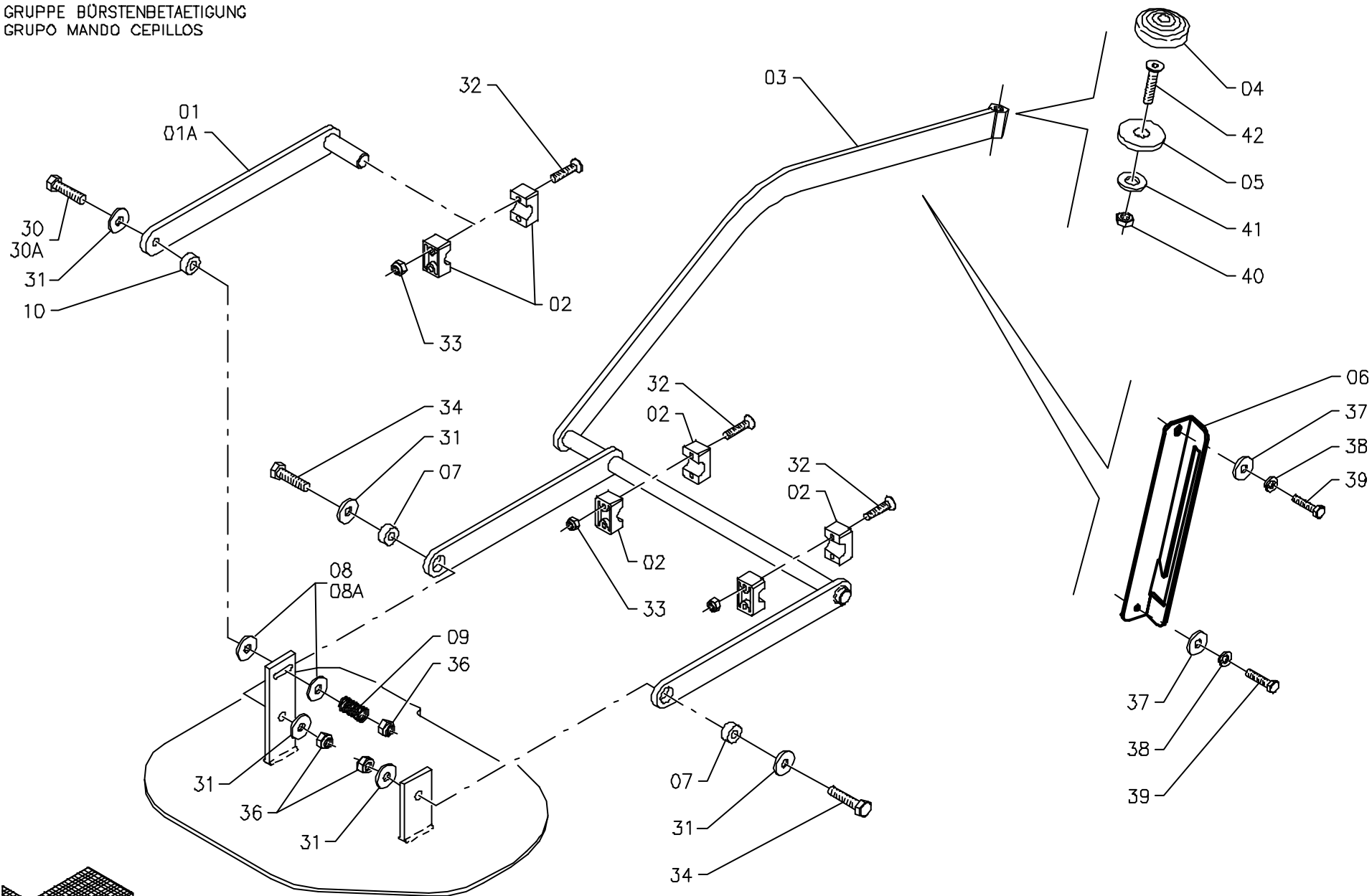
02A



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		408021	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
02		405708	2	RUOTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
03		405604	2	SPAZZOLA	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
04		409240	6	SPESSORE RAM 28x0.3	SHIM	EPAISSEUR	BEILAGERING	ARANDELA ESPESOR
05		409328	2	SPESSORE RAM	SHIM	EPAISSEUR	BEILAGERING	ARANDELA ESPESOR
06		408335	4	SEEGER L47	SEEGER RING	SERRE CLIPS	S SEEGERING	ANILLO SEEGER
07		204372	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
08		408435	6	CUSCINETTO 6204-RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
09		204369	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
14		210287	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
16		408318	1	CINGHIA	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA
21		408128	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
22		210071	2	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
25		210262	1	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
27		210096	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
33		400318	2	ALBERO	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
34		204373	1	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
36		202519	2	PULEGGIA	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
37		400320	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
38		203267	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
39		408031	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
40		203282	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
41		203281	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
50		408700	3	VITE M8x35 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51		409230	1	RONDELLA Ø20x37 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
52		409099	2	DADO M20 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
54		409226	2	MOLLA A TAZZA Ø20	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
55		408667	2	VITE TE M8X12 UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
56		409340	2	RONDELLA DENTELLATA Ø8	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHLEIBE	ARANDELA DENTADA
58		408692	1	VITE M8x50 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
60		409085	3	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
61		408991	1	VITE M8x45 TPSEI	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
62		408700	3	VITE M8x35 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
63		409179	2	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
64		409180	4	RONDELLA Ø 9x32 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
65		409175	4	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
66		409343	2	RONDELLA Ø8x18 CONTACT	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

GRUPPO COMANDO SPAZZOLE  
BRUSHES CONTROL ASSEMBLY  
GROUPE COMMANDE DES BROSSES  
GRUPE BÜRSTENBETAETIGUNG  
GRUPO MANDO CEPILLOS

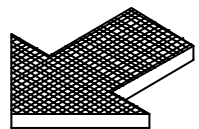
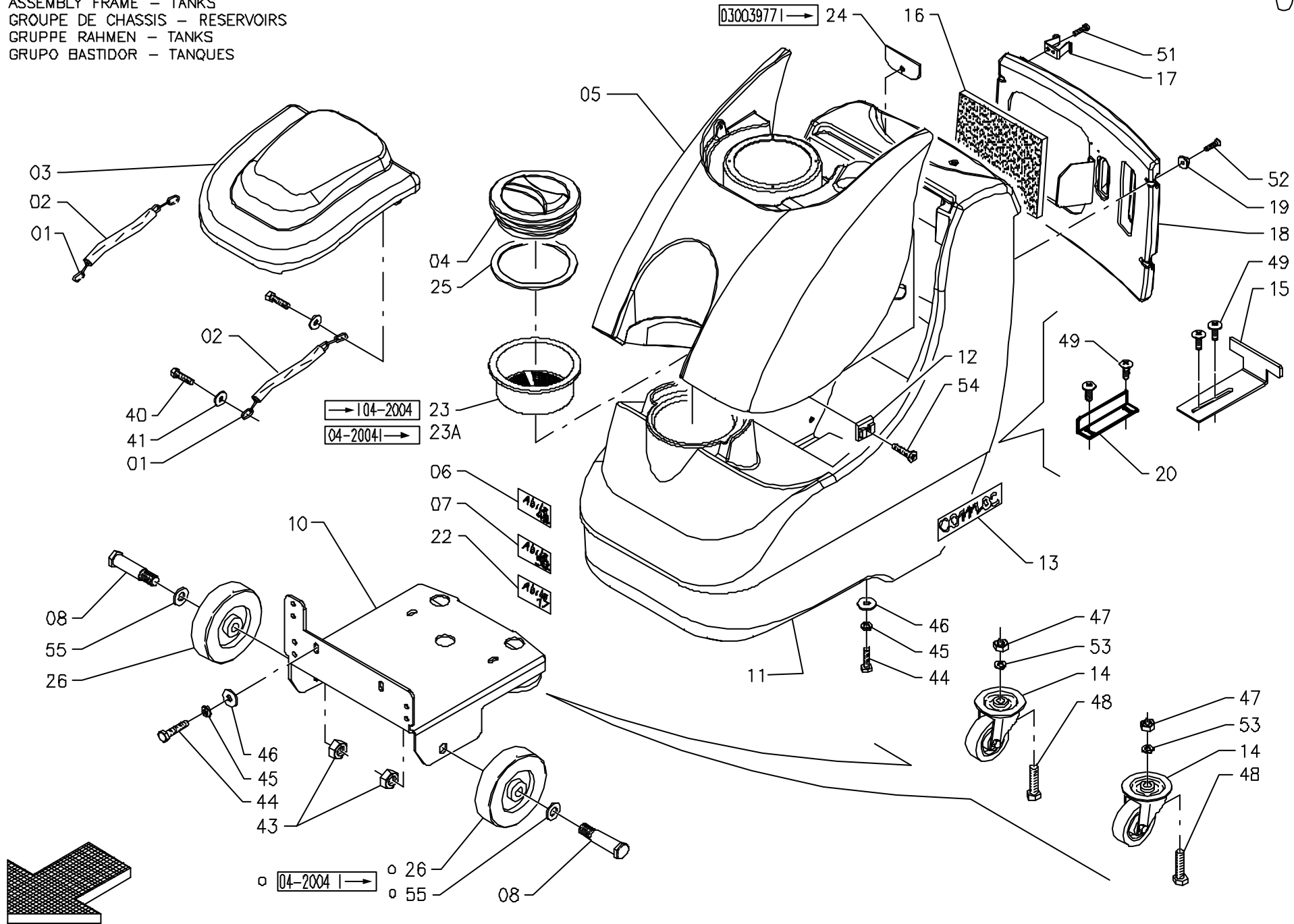
03





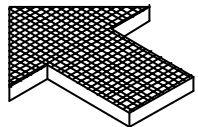
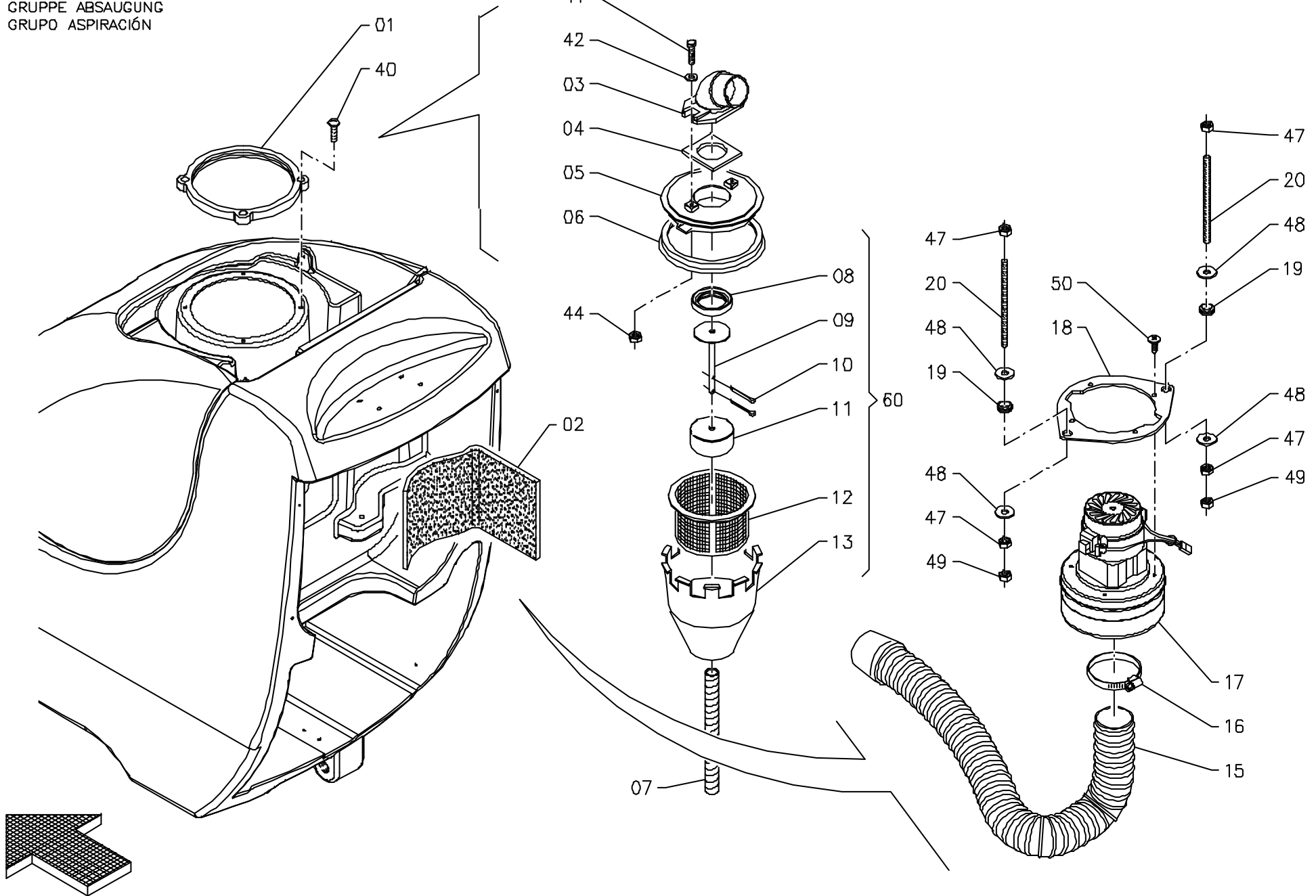
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01	42-52	204224	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
01A	A17	206831	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
02		400321	6	MORSETTO	HOLDFAST	ETAU	KLEMME	MORDAZA
03		204223	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
04		400773	1	COPRIPEDALE	PEDAL COVER	GARNITURE PEDAL	PEDALGUMMI	CUBREPEDAL
05		206838	1	PEDALE	PEDAL	PEDALE	PEDAL	PEDAL
06		206836	1	GUIDA	GUIDE	GUIDE	FÜHRUNG	GUIA
07		408041	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
08	42-52	409182	2	RONDELLA NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
08A	A17	409179	2	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
09	42-52	408094	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
10	A17	408041	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
30	42-52	408679	1	VITE M8x40 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
30A	A17	408676	1	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
31		409179	5	RONDELLA Ø9x24 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
32		408939	6	VITE M6x45 TPSEI UNI 7474	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33		409082	6	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
34		408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
36		409085	3	DADO AUTOBL. M8 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
37		409160	2	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
38		409164	2	RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
39		407663	2	VITE M6X16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
40		409046	1	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
41		409191	1	RONDELLA Ø10x21 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
42		408981	1	VITE M8x22 TPSEI UNI 5933	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

GRUPPO TELAIO - SERBATOI  
 ASSEMBLY FRAME - TANKS  
 GROUPE DE CHASSIS - RESERVOIRS  
 GRUPPE RAHMEN - TANKS  
 GRUPO BASTIDOR - TANQUES



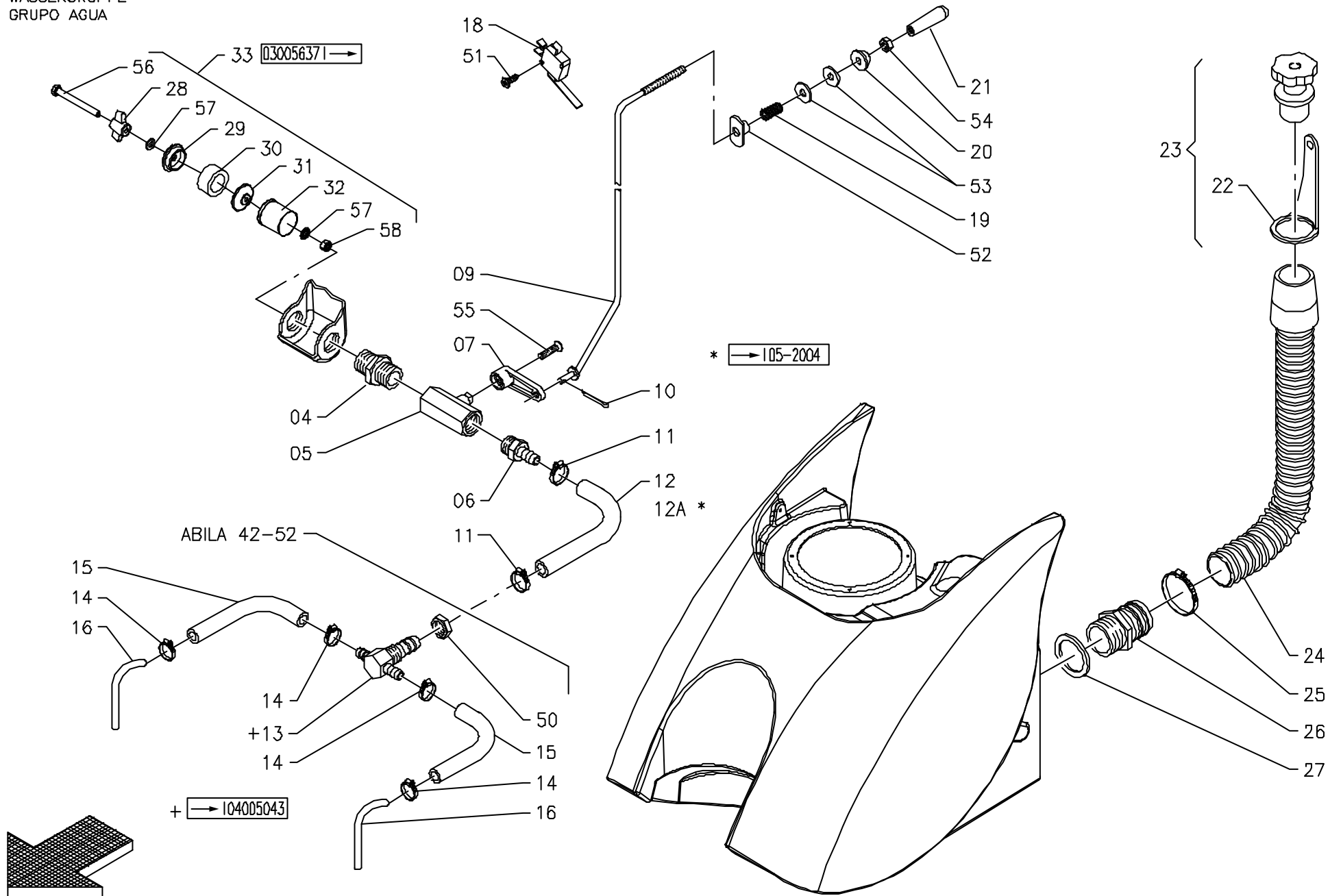
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		204234	2	CATENELLA	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
02		209449	2	TUBO DI GOMMA	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA
03		420032	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
04		400728	1	TAPPO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
05		210404	1	SERBATOIO RECUPERO COMPL.	RECOVERY TANK	RESERVOIR EAU SALE	SCHMUTZWSSERTANK	TANQUE AGUA SUCIA
06		405009	1	ETICHETTA Abila42	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
07		405010	1	ETICHETTA Abila52	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
08		203502	2	ASSE RUOTE	CENTRE LINE	AXE	ACHSE	EJE
10		407637	1	TELAIO	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
11		210403	1	SERBATOIO SOLUZIONE COMPL.	SOLUTION TANK	RESERVOIR EAU PROPRE	FRISCHWSSERTANK	TANQUE SOLUCION
12		410327	4	BASETTA	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
13		405011	2	ETICHETTA	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
14		405746	2	RUOTA PIVOTTANTE	CASTOR WHEEL	ROULETTE PIVOTANTE	LENKROLLE	RUEDA PIVOTANTE
15		400891	1	SQUADRETTA	ANGLE	EQUERRE	WINKEL	ESQUADRA FIJADORA
16		405867	1	ANTIROMBO	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLSCHLUCKER	FONOABSORBENTE
17		202486	1	GANCIO A MOLLA	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO
18		420031	1	PANNELLO	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
19		400250	4	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
20		400893	1	FERMO	STOP	ARRET	STOPBELEG	PLAQUETA DE SUJECION
22		405023	1	ETICHETTA Abila17	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
23		405383	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
23A		405416	1	FILTRO DIAM. 118	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
24		405966	2	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
25		405943	1	GUARNIZIONE TAPPO	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
26		405705	2	RUOTA DIAM.175X45 FORO D.20	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
40		407647	4	VITE M5x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
41		409152	4	ROSETTA PIANA Ø5	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
43		409097	2	DADO M16x1.5 AUT. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
44		407666	4	VITE M6x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
45		409164	4	RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
46		409161	4	RONDELLA Ø 6x18 INOX UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
47		409067	2	DADO M12 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
48		408746	2	VITE M12x35 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
49		408507	4	VITE Ø5x13 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51		408879	2	VITE Ø4,2x13 UNI 6954 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
52		408515	4	VITE M5x25 TSPTC UNI 7688	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
53		409204	2	RONDELLA Ø12x3 UNI 1751	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
54		408954	4	VITE 4,2x16 AUTOF. RAPID FIX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
55		409228	2	RONDELLA Ø20x26 ALLUMINIO	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

GRUPPO ASPIRAZIONE  
 ASSEMBLY SUCTION SYSTEM  
 GROUPE D'ASPIRATION  
 GRUPPE ABSAUGUNG  
 GRUPO ASPIRACIÓN

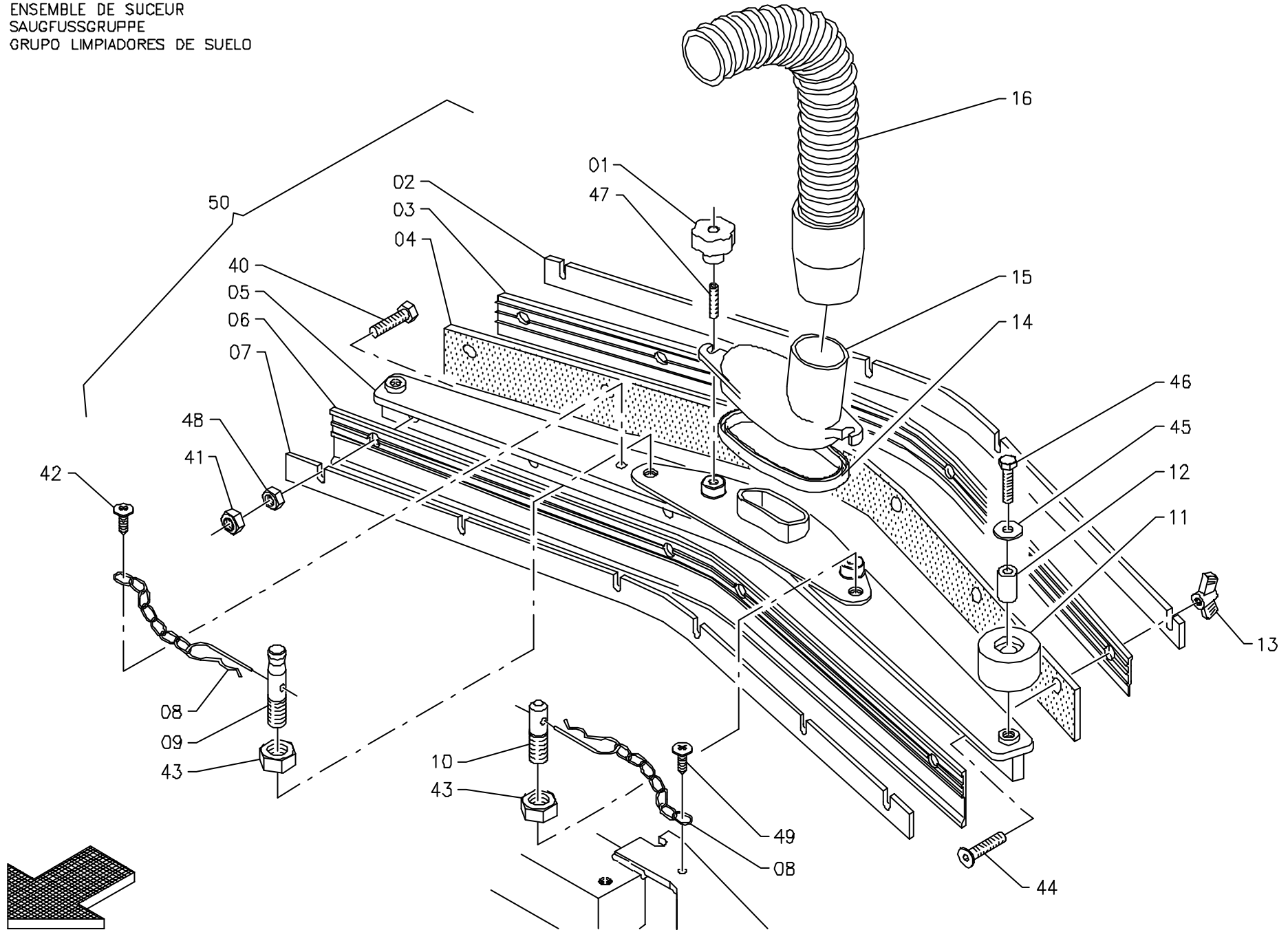


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		400726	1	PORTAFILTRO	FILTER HOLDER	PORTE-FILTRE	FILTERTRÄGER	PORTAFILTRO
02		405866	1	ANTIROMBO MOTORE	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLSCHLUCKER	FONOABSORBENTE
03		400127	1	BOCCHETTA	OPENING	BUSE	ÖFFNUNG	BOQUILLA
04		405908	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
05		400541	1	TAPPO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
06		405466	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
07		209602	1	TUBO Ø14	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA
08		405910	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
09		400537	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
10		409383	2	COPIGLIA Ø2x20 UNI 1336 INOX	SPLIT PIN	GOUPILLE	SPLINT	PASADOR DE ALETAS
11		400540	1	GALLEGGIANTE	FLOAT	FLOTTEUR	SCHWIMMER	FLOTADOR
12		405395	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
13		400727	1	PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	ABDECKUNG	PROTECCION
15		202178	1	TUBO ASPIRAZIONE	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO DE ASPIRACION
16		410290	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
17		209817	1	MOTORE ASPIRAZIONE	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	SAUGMOTOR	MOTOR DE ASPIRACION
18		204233	1	PIASTRA	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
19		409810	2	PASSAFILO	FAIRLEAD	PASSE-CABLE	KABELDURCHGANG	GUIACABLE
20		204820	2	COLONNETTA M6	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
40		408954	4	VITE 4,2x16 AUTOF. RAPID FIX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
41		408515	2	VITE M5x25 TSPTC UNI 7688	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
42		400250	2	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
44		409081	2	DADO M5 AUT. UNI 7473 INOX	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
47		409082	4	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
48		409156	4	RONDELLA Ø6x12 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
49		409039	2	DADO M6 UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
50		408883	4	VITE Ø4,8x13 UNI 6954 AUTOF.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
60		200195	1	ASSIEME FILTRO-GALLEGGIANTE	FLOAT ASSEMBLY	FLOTTEUR COMPLET	SCHWIMMER KOMPLETT	FLOTADOR COMPLETO

GRUPPO IDRICO  
 WATER UNIT  
 GROUPE HIDRIQUE  
 WASSERGRUPPE  
 GRUPO AGUA



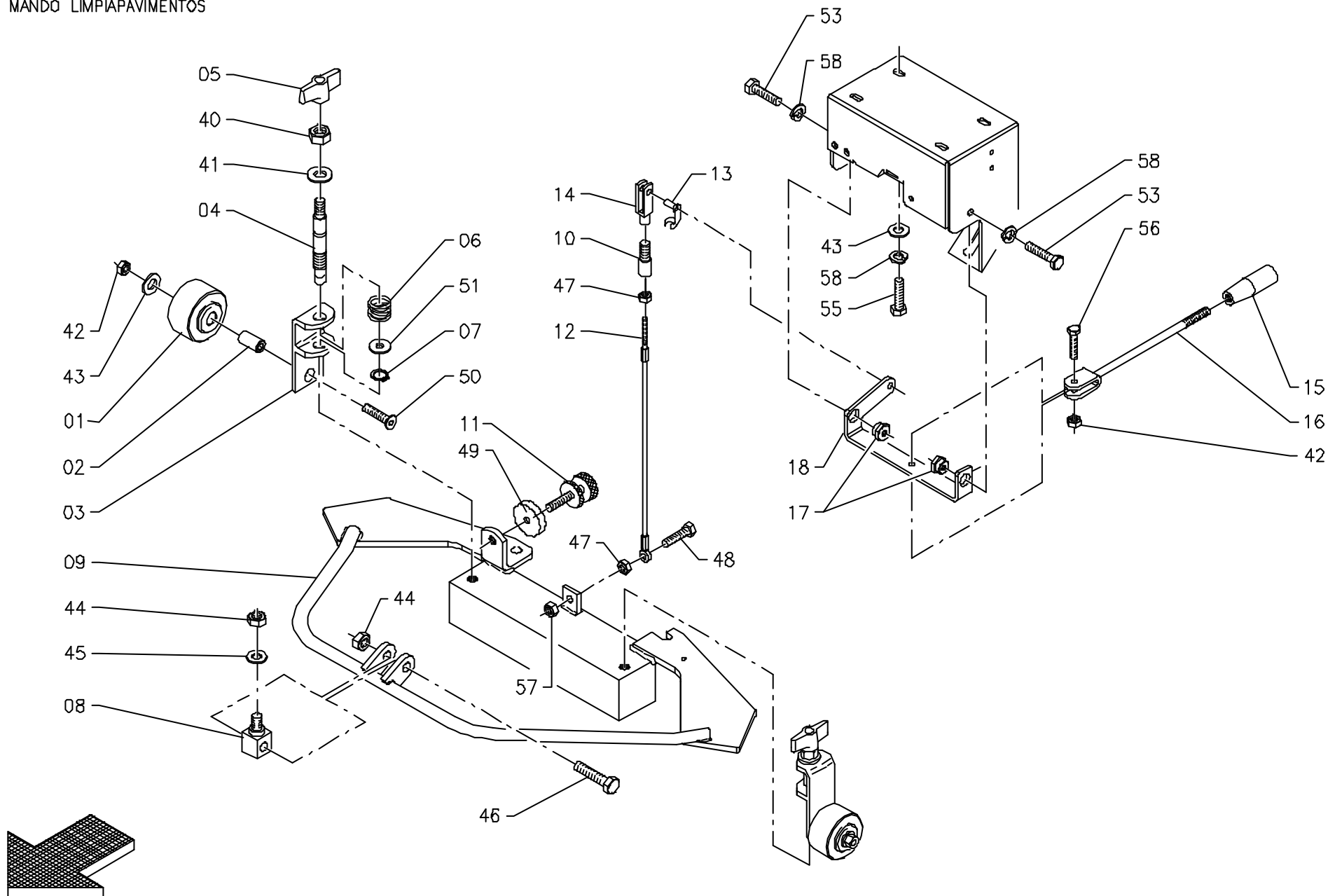
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
04		410431	1	NIPLES 3/8" M.M.	NIPPLE	RACCORD	NIPPEL	BOQUILLA ROSCADA
05		410332	1	RUBINETTO 3/8 "	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
06		420741	1	PORTAGOMMA 3/8"x14	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	EMPALME TUBO DE GOMA
07		400881	1	LEVA RUBINETTO	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO
09		206843	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
10		409394	1	SPILLO Ø1.8x34	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
11		410297	2	FASCETTA A VITE	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
12	42-52	209649	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
12A	A17	209620	1	TUBO D.12x530	HOSE	TUYAU	SCHLAUCH	TUBO DE GOMA
13	42-52	400884	1	RACCORDO	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
14	42-52	410277	4	FASCETTA IN PLASTICA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
15	42-52	202230	2	TUBO Ø8	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
16	42-52	400875	2	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
18		409498	1	MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
19		408094	1	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
20		400250	1	RONDELLA SPECIALE	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
21		410264	1	MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
22		400856	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
23		206842	1	TAPPO SCARICO COMPLETO	PLUG EXHAUST PIPE	BOUCHON DE VIDANGE	ABLASSPFROPFEN	TAPON DE DESCARGA
24		201031	1	TUBO SCARICO	EXHAUST PIPE	FLEXIBLE DE VIDANGE	ABWASSERSCHLAUCH	TUBO DE DESCARGA
25		410290	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
26		410397	1	PORTAGOMMA DIRITTO	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
27		405960	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
28		410232	1	GALLETTO	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO
29		400157	1	FONDELLO				
30		400882	1	ANELLO IN GOMMA	RUBBER RING	ANNEAU	GUMMIRING	ANILLO DE GOMA
31		400883	1	FONDELLO				
32		405414	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
33		200824	1	FILTRO COMPLETO	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
50		409072	1	DADO M14 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
51		408867	2	VITE Ø2,9x19 AUTOFIL. UNI 6955	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
52		409127	1	DADO M5 A SALDARE	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
53		409166	2	RONDELLA Ø6x30x3 PVC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
54		409036	1	DADO M5 UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
55		408767	1	VITE M4x6 TC INOX UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
56		408658	1	VITE M6x60 TE INOX UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
57		409157	2	RONDELLA Ø6x12 INOX UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
58		409083	1	DADO AUT. M6 INOX UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE



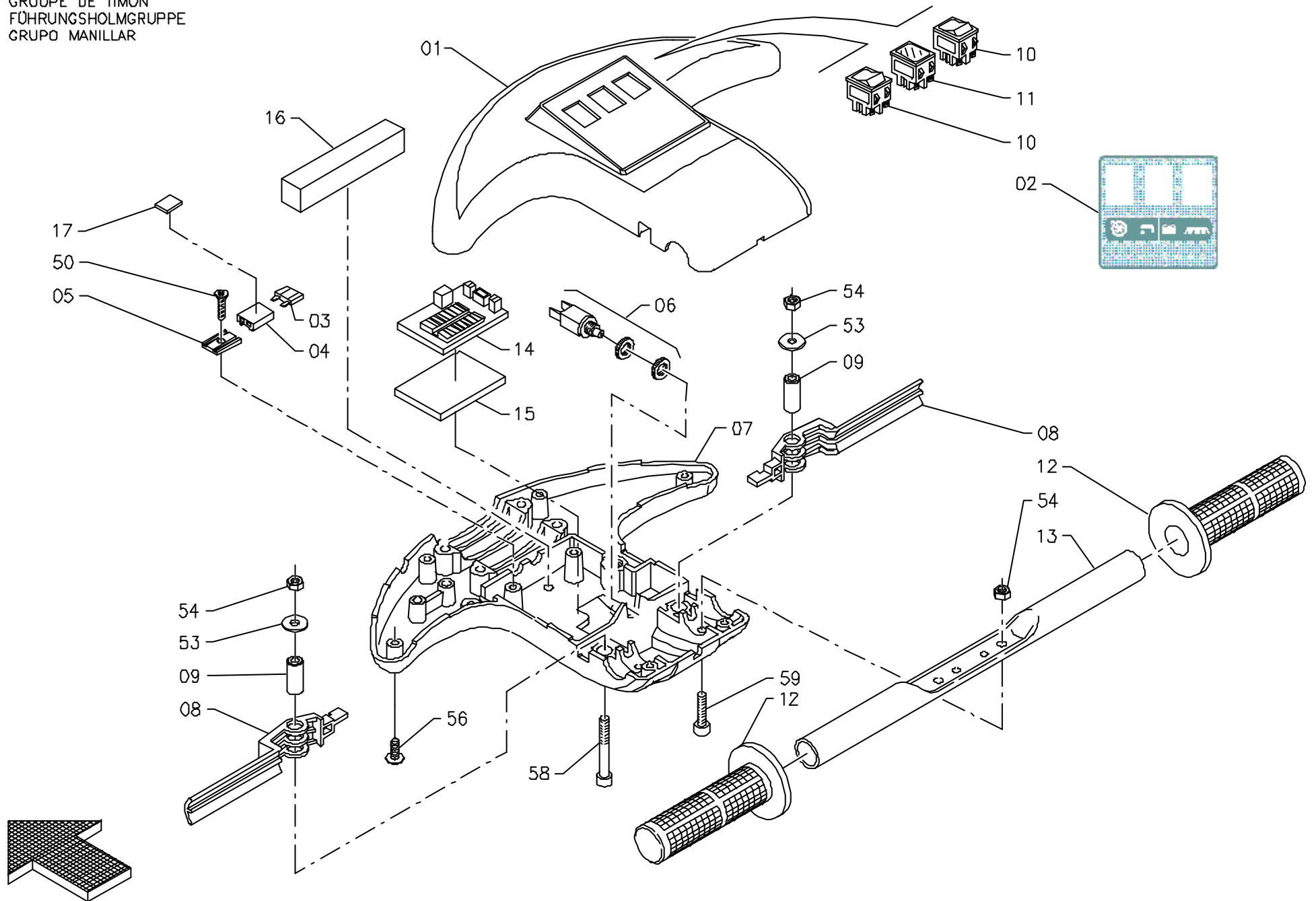


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		410225	2	POMELLO VB20 M6	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
02		202346	1	LAMA PREMIGOMMA	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
03		202280	1	GOMMA POSTERIORE	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
04		406234	1	GOMMA CENTRALE 33 SHORE	CENTRAL RUBBER	BAVETTE CENTRALE	ZENTRALSaugGUMMI	GOMA CENTRAL
05		202536	1	CORPO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENT.
06		202281	1	GOMMA ANTERIORE	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
07		202345	1	LAMA PREMIGOMMA	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
08		203273	2	CATENELLA	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
09		203272	1	COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
10		204225	1	COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
11		405707	2	RUOTA PARACOLPI	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
12		408033	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
13		410231	6	GALLETTO M6 CIECO	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO
14		405961	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
15		400722	1	BOCCHETTA	OPENING	BUSE	ÖFFNUNG	BOQUILLA
16		202149	1	TUBO ASPIRAZIONE	SUCTION PIPE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO SUCCION
40		407667	4	VITE M6x20 TE UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
41		409083	4	DADO AUT. M6 INOX UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
42		408507	1	VITE Ø5x13 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
43		409059	2	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
44		408972	6	VITE M6x25 TPSEI UNI 5933 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
45		409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
46		408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47		408905	2	GRANO M6X40 E.I. UNI 5927	DOWEL	VIS	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
48		409045	10	DADO M6x3 INOX UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
49		408883	1	VITE Ø4,8x13 UNI 6954 AUTOF.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
50		200273	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPL.

GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO  
SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY  
COMMANDE DE SUCEUR  
SAUGFUSSBETAETIGUNG  
MANDO LIMPIAPAVIMENTOS

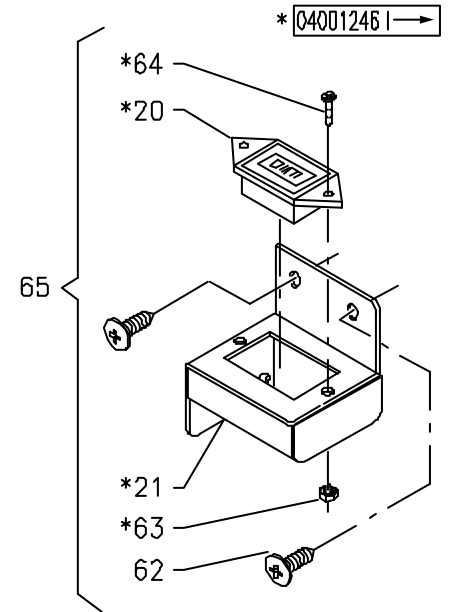
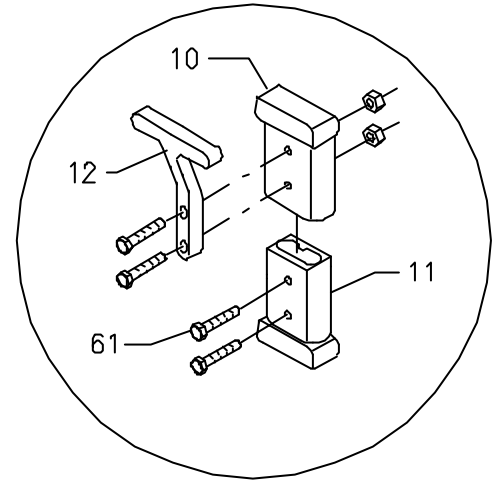
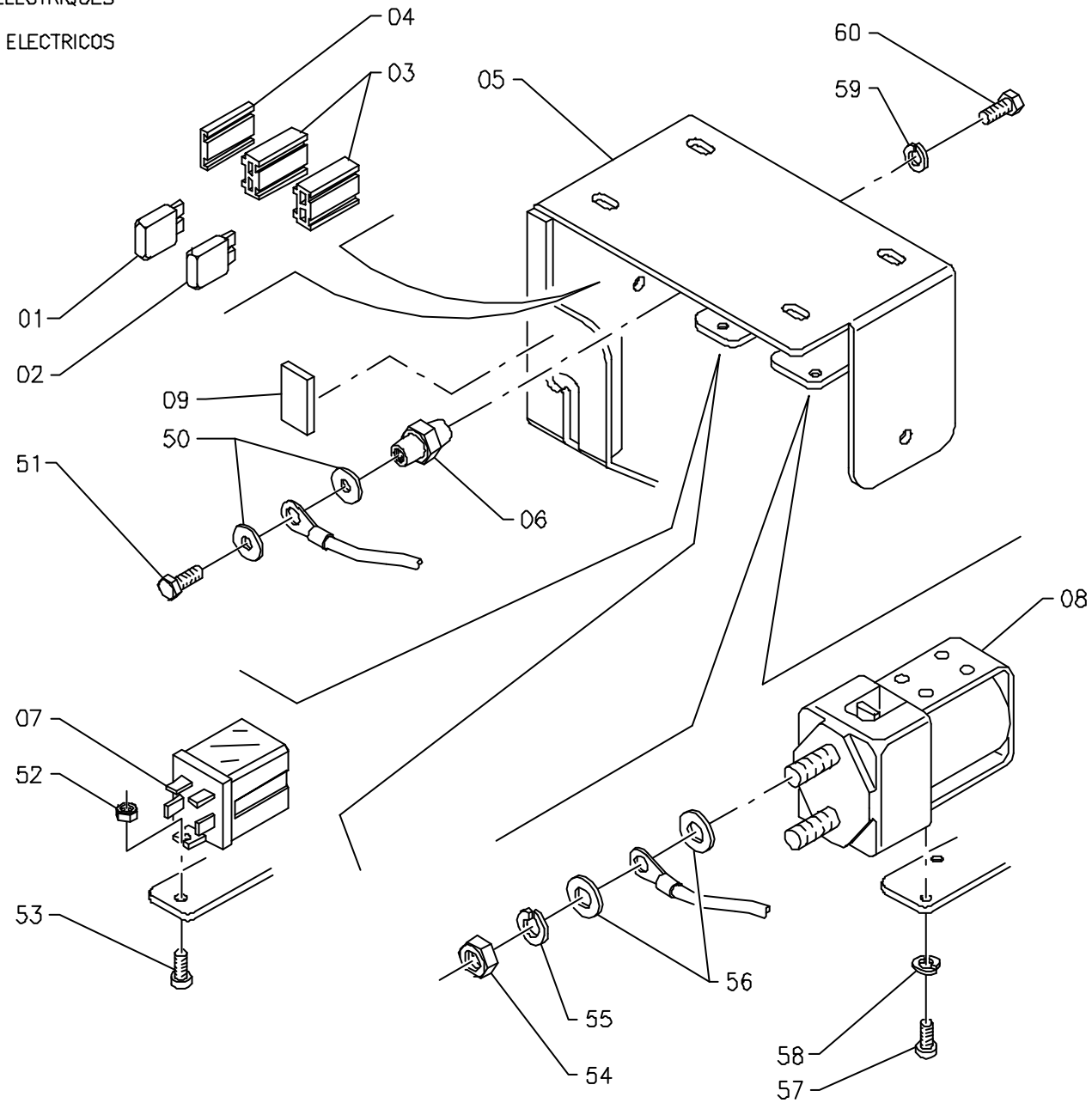


Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		405682	2	RUOTA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
02		407996	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
03		203289	2	SUPPORTO	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE
04		400724	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
05		410237	2	GALLETTO M8	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
06		407625	2	MOLLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
07		408371	2	SEEGER RS9 DIN 6799	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
08		204226	1	BLOCCHETTO	BLOCK	PETIT BLOC	ARRETIERUNG	BLOQUE
09		400878	1	ATTACCO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
10		206813	1	PROLUNGA	EXTENSION TUBE	TUBE D'EXTENSION	VERLÄNGERUNGSSTÜCK	TUBO DE EXTENSION
11		203274	1	REGISTRO	ADJUSTER	REGISTRE	DRUCKREGULIERUNG	REGULADOR
12		400640	1	CAVETTO	CABLE	CABLE	KABEL	CABLE
13		410466	1	CLIPS PER FORCELLA M5	CLIP	EPINGLE	SPLIT	ESPIGA
14		410458	1	FORCELLA M5 LUNGA	FORK	FOURCHETTE	GABELKOPF	HORQUILLA
15		410265	1	MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
16		206840	1	MANETTA	LEVER	MANETTE	HEBEL	PALANCA
17		408090	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
18		204227	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
40		409049		DADO M8 INOX UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
41		409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
42		409082	2	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
43		409160	4	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
44		409090		DADO AUTOBL. M10 UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
45		409217		RONDELLA Ø16x30 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
46		408721		VITE M10x45 TE UNI 5737	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47		409036		DADO M5 UNI 5587	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
48		407647		VITE M5x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
49		409046	2	DADO M8 UNI 5588	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
50		408940	2	VITE M6X50 TPS UNI 6109 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51		409201	2	RONDELLA Ø12x24 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
53		407661		VITE M6x14 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
55		407663		VITE M6X16 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
56		407666		VITE M6x20 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
57		409080		DADO AUTOBL. M5 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
58		409164		RONDELLA GROWER Ø6	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA



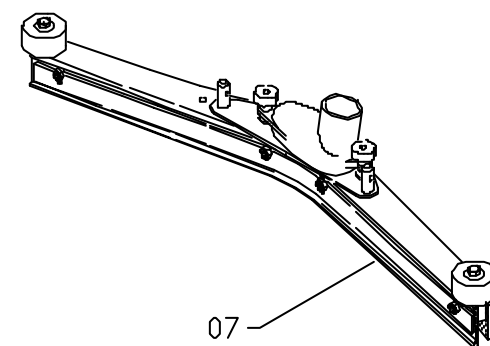
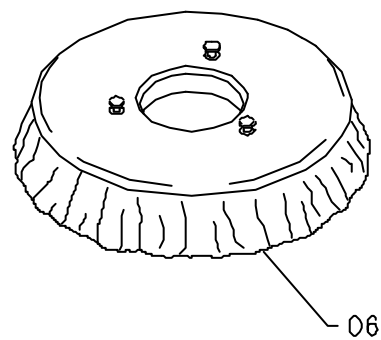
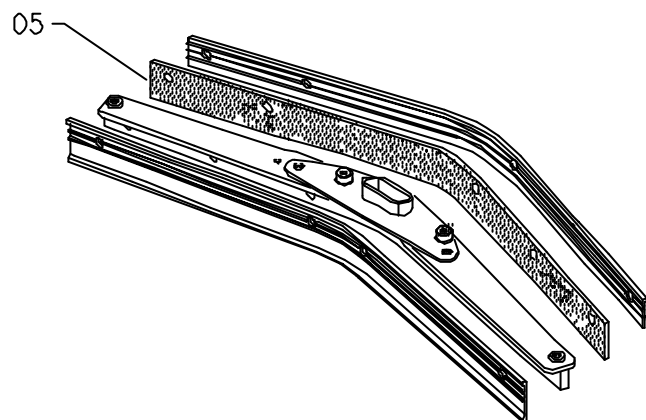
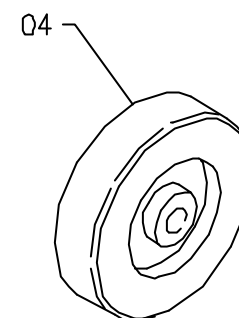
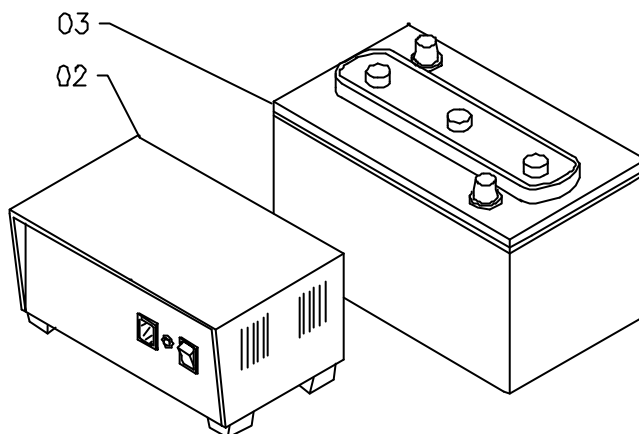
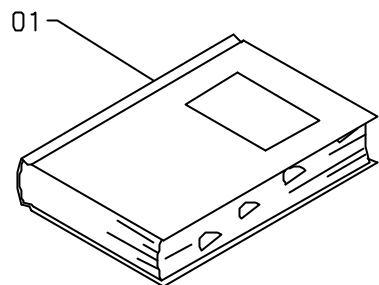
Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		400887	1	COPERCHIO MANUBRIO	HANDLE BAR COVER	COUVERCLE DE TIMON	DECKEL FÜHRUNGSHOLM	TAPA MANILLAR
02		405008	1	ETICHETTA	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
03		409592	1	FUSIBILE 3A A FASTON	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
04		409585	1	PORTAFUSIBILE	FUSEHOLDER	PORTE FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
05		409869	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
06		409505	1	MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
07		204230	1	CORPO MANUBRIO	HANDLE BAR BODY	CORPS DE TIMON	FÜHRUNGSHOLMKÖRPER	CUERPO MANILLAR
08		400879	2	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
09		407992	2	PERNO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
10		409483	2	INTERRUT.BIP.VERDE 24V PROT	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
11		409546	1	SEGNALE BATTERIE	BATTERY WARNING LIGHT	TEMOIN DE BATTERIES	BATTERIESIGNAL	SEÑAL BATERIAS
12		410262	2	MANOPOLA	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
13		206841	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
14		406367	1	SCHEDA CONTROLLO BATTERIE	CHECK CARD BATTERIES	PLAQUE CONTROLE BATTERIES	KONTROLLEL. BATTERIEN	FICHA CONTROL BATERIAS
15		405945	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
16		209359	1	DISTANZIALE MOUSSE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
17		405012	1	ETICHETTA	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
50		408930	1	VITE M4X16 TPS DIN 965 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
53		409160	2	RONDELLA Ø6x18 UNI 6593	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
54		409082	4	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
56		408839	4	VITE 3,5X16 TCTC AUT. UNI 7981	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
58		408802	2	VITE M6x40 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
59		408796	2	VITE M6X20 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

COMPONENTI ELETTRICI  
ELECTRIC COMPONENTS  
COMPOSANTS ELECTRIQUES  
ELEKTROTEILE  
COMPONENTES ELECTRICOS



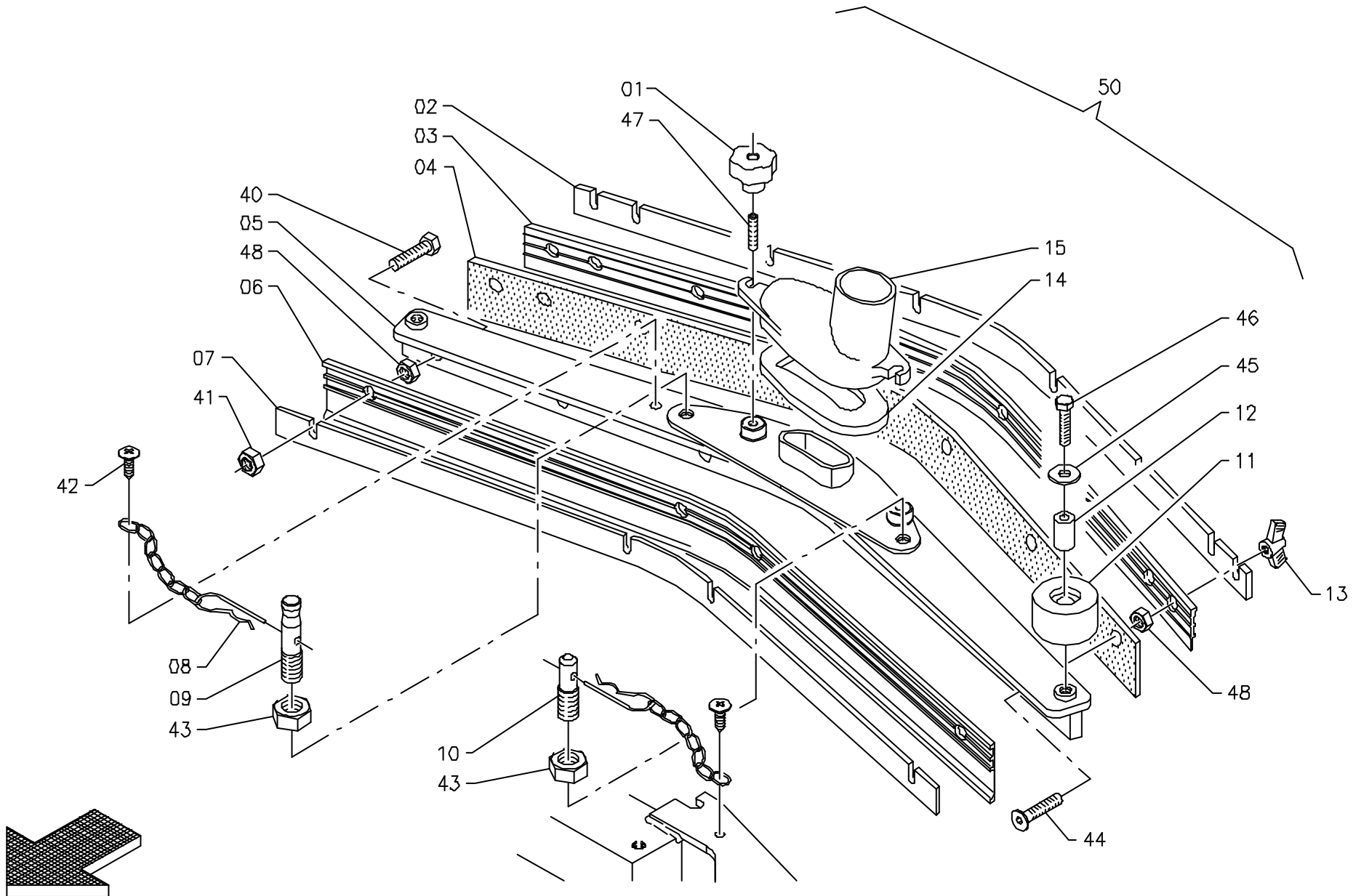
\*04001246 I →

Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		409612	1	MAXIFUSIBILE 50A	MAXIFUSE	MAXIFUSIBLE	MAXISICHERUNG	MAXIFUSIBLE
02		409607	1	MAXIFUSIBILE 30A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
03		409586	2	PORTAFUSIBILE 30A	FUSEHOLDER	PORTE-FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
04		409872	1	PIASTRINA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGS AUFL.	PLAQUETA
05		204228	1	ATTACCO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
06		409767	1	ISOLATORE	INSULATOR	ISOLATEUR	ISOLATOR	AISLADOR
07		407580	1	RELÈ	RELAY	RELAIS	RELAIS	RELE
08		407576	1	TELERUTTORE	REMOT CONTROL SWITCH	TELERUPTEUR	SCHÜTZ	TELERRUPTOR
09		405012	1	ETICHETTA	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
10		204354	1	CONNETTORE M 50A	CONNECTOR MALE	CONNECTEUR MALE	STECKER MIT ZAPFEN	CONECTOR MACHO
11		204355	1	CONNETTORE F 50A	CONNECTOR	CONNECTEUR	LADESTCKER	CONECTOR
12		409683	1	MANIGLIA CONNETTORE	LEVER CONNECTOR	MANETTE CONNECTEUR	LADESTCKERHEBEL	PALANCA CONECTOR
20		409772	1	CONTAORE	HOUR METER	COMPTEUR HORAIRE	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	CUENTAHORAS
21		400894	1	SUPPORTO CONTAORE	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
50		409152	2	ROSETTA PIANA Ø5	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
51		407643	1	VITE M5x8 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
52		409078	1	DADO AUTOBL. M4 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
53		408769	1	VITE M4x10 TC UNI 6107 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
54		409050	1	DADO M8 OTTONE UNI 5588	NUT BRASS	ECROU LAITON	MUTTER MESSING	TUERCA LATON
55		409181	1	RONDELLA Ø8 GROWER	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
56		409176	2	RONDELLA Ø8x17 OTTONE	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
57		408767	2	VITE M4x6 TC INOX UNI 6107	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
58		409333	2	RONDELLA Ø4 DENT.	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELA DENTADA
59		409154	1	ROSETTA GROWER Ø5	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
60		407650	1	VITE M5x20 TE UNI 5739-65 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
61		408875	2	VITE 3.9x38 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO AUTOENROSC.
62		408883	2	VITE Ø4,8x13 UNI 6954 AUTOF.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
63		409077	2	DADO AUTOBL. M3 UNI 7473	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
64		408838	2	VITE M3X10 TCTC UNI 7687	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
65		200164	1	KIT CONTAORE	HOUR METER ASSY	COMPTEUR HORAIRE	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	CUENTAHORAS





Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		410821	1	CAT. USO E MANUTENZIONE	USE AND MAINTENAN.	EMPLOI ET ENTRETIEN	BEDIENUNG UND WARTUNGS.	USO Y MANTENIMIENTO
02		410928	1	CARICABAT. 24V x GEL 75220058	BATTERY CHARGER	CHARGEUR DE BATTERIE	BATTERIENLADEGERAETE	CARGADOR DE BATERIAS
02A		410929	1	CARICABAT. 24V 115V 60HZ	BATTERY CHARGER	CHARGEUR DE BATTERIE	BATTERIENLADEGERAETE	CARGADOR DE BATERIAS
03		410871	2	BATTERIA 12V 50AH GEL	POWER BATTERIE	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA
03A		410872	2	BATTERIA 12V 70AH GEL	POWER BATTERIE	BATTERIE	BATTERIE	BATERIA
04		405704	2	RUOTA ELASTICA (GRIGIA)	SOFT WHEEL	ROUE SOUPLE	WEICHRAD	RUEDA BLANDA
05		406235	2	GOMMA CENTRALE 40 SHORE	CENTRAL RUBBER	BAVETTE CENTRALE	ZENTRALSaugGUMMI	GOMA CENTRAL
05A		406236	2	GOMMA CENTRALE ANTIOLIO	CENTRAL RUBBER OIL-RESIST.	BAVETTE CENTR. ANTI-HUILLE	ZENTRALSaugGUM.OELBEST.	GOMA CENTR. ANTI-ACEITE
06	42	405578	2	SPAZZOLA PPL 0,3 Ø210	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06A	42	405580	2	SPAZZOLA NYLON 0,8 -Ø210	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06B	42	405581	2	SPAZZOLA ABRASIVA -Ø210	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06C	42	405510	2	DISCO TRASCINATORE Ø200	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
06D	42	405531	2	DISCO TRASC. D.200 TREC S.	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
06E	52	405601	2	SPAZZOLA PPL-0,3 Ø255	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06F	52	405602	2	SPAZZOLA PPL-0,9 Ø255	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06G	52	405603	2	SPAZZOLA ABRASIVA Ø255	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06H	52	405513	2	DISCO TRASCINATORE Ø245	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
06L	17	405644	1	SPAZZOLA	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06M	17	405646	1	SPAZZOLA Ø420 PPL 0,9	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06N	17	405647	1	SPAZZOLA Ø420 ABRASIVA	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
06P	17	405529	1	DISCO TRASCINAT. Ø420 H=40	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
06Q	17	405530	1	DISCO TRASCINAT. Ø420 H=60	PAD HOLDER	PLATEAU	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
07		200274	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPL.



Pos.	Mod.	Codice	Q.tà	Denominazione	Description	Description	Benennung	Descripción
01		410230	2	POMELLO	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
02		202339	1	LAMA PREMIGOMMA POSTER.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
03		202277	1	GOMMA POSTERIORE	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
04		405498	1	GOMMA CENTRALE 33 SHORE	CENTRAL RUBBER	BAVETTE CENTRALE	ZENTRALSaugGUMMI	GOMA CENTRAL
05		202535	1	CORPO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIM.
06		202276	1	GOMMA ANTERIORE	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
07		202338	1	LAMA PREMIGOMMA ANTER.	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
08		203273	1	CATENELLA	CHAIN	CHAINE	KETTE	CADENA
10		204225	1	COLONNETTA	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
11		405707	2	RUOTA PARACOLPI	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
12		408033	2	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
13		410231	8	GALLETTO M6 CIECO	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO
14		405961	1	GUARNIZIONE	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
15		400722	1	BOCCHETTA	OPENING	BUSE	ÖFFNUNG	BOQUILLA
40		407667	4	VITE M6x20 TE UNI 5739 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
41		409083	4	DADO AUT. M6 INOX UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
42		408507	1	VITE Ø5x13 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
43		409059	2	DADO M10 UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
44		408972	8	VITE M6x25 TPSEI UNI 5933 INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
45		409175	2	RONDELLA Ø8x17 UNI 6592	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
46		408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47		408905	2	GRANO M6X40 E.I. UNI 5927	DOWEL	VIS	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
48		409045	12	DADO M6x3 INOX UNI 5589	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
50		200274	1	ASSIEME TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE ASSEMBLY	SUCEUR COMPLET	SAUGFUSS KOMPLETT	LIMPIAPAVIMENTOS COMPL.

